

MIKROFILM ÉS MIKROKÁRTYA – SZOLGÁLTATÁS A SZOVJET KUTATÓKNAK

KREMENECKAJA, A.V. – LEV, D.I.:
New methods for presenting bibliographical information in the USSR. = Unesco B. Libr. 15.vol. 1961. 1.no. 28-30.p.
Új eljárások bibliográfiai felvilágosítás adására a Szovjetunióban.

A cikk szerzői a Szovjet Tudományos Akadémia Szibériai Osztálya Tudományos és Műszaki Könyvtárának két

olyan újabb tájékoztatási szolgálatáról számolnak be, amelyek a bibliográfiai tájékoztatással egyidejűleg az eredeti publikáció reprodukcióját is rendelkezésre bocsátják.

Az egyik eljárás: kis nemzetközi méretű katalóguscédulával azonos méretű tasak rectójára rányomtatják a közlemény cimleírását, szakjelzetét és sorszámát, a tasak verzójára pedig a könyvtár nevét és címét. A tasakba beteszik az eredeti publikáció negatív mikrofilm másolatát. A szolgáltatásra előfizető így a közleményt mikrofilm leolvasóval is elolvashatja, másolatot is csináltathat róla. A tasakban tárolt mikrofilmeket pedig kartotékban rendezheti, a szakjelzetek szerint. Ezt az eljárást főleg szűkebb szakterület iránt érdeklődő egyes személyek vagy könyvtárak tájékoztatására lehet alkalmazni. A könyvtár kísérletképpen egyenlőre az ultrahang ipari felhasználása tárgyköréből való publikációkat dolgozza így fel, annyi példányban, ahányan erre a tárgykörre előfizettek. 1959-ben vezették be ezt a szolgáltatást.

A másik eljárás: rövid cikkek kevéssé kicsinyített másolatának mikrokártyán való szétküldése. A 75 x 125 milliméteres mikrokártyán kb. 5-6-szoros kicsinyítésben négy átlagos nagyságu /203 x 288 milliméteres/ folyóirat-oldal fér el. Ezt a kicsinyítést a különféle célokra használt közönséges kézinagyítókkal is el lehet olvasni. A nemzetközi méretű katalóguslap rectójára fotomechanikus eljárással rávezetik a cikk címét, idegennyelvű cím esetén ennek fordítását is, s ha szükséges, az annotációt, továbbá a cikk szakjelzetét és a sorszámot. A verzóra ráragasztják az eredeti cikknek mintegy 5-6-szoros kicsinyítésben készült fényképmásolatát. Ha a cikk 4 lapnál hosszabb, a folytatást további katalóguslap vagy lapok verzójára ragasztják. Ezeknek a kiegészítő lapoknak a rectóján már csak a szakszám és a

sorszám szerepel. - A könyvtárnak erre a szolgáltatására 1960 óta lehet előfizetni, egyelőre két szakterületen. Ezek: a gépipar, mintegy 3500, és a műanyagok, kb. 4000 tájékoztatási adat évente.

Ha a kísérlet sikerrel jár, a szolgáltatást a többi feldolgozott szakterületre is ki akarják terjeszteni. /MÁ/

A TUDOMÁNYOS DOKUMENTÁCIÓ ÉS TERMINOLÓGIA AZ UNESCO 1961-1962. ÉVI PROGRAMJÁBAN

Scientific documentation and terminology in the 1961-1962. programme of Unesco. = Monthly Bulletin on Scientific Documentation and Terminology. 1960.11/12. no. 3-6.p.

A tudományos dokumentáció és terminológia az Unesco 1961-1962.évi programjában.

Az Unesco közgyűlése 1960. november 14- december 15. között tartotta Párizsban tizenegyedik ülését. Ezen

a tudományos dokumentáció és terminológia kérdésével kapcsolatban elhatározta, hogy

1/ továbbra is támogatja a tagállamokat és az illetékes nemzetközi szervezeteket tudományos és műszaki dokumentációs központok felállítására, illetve fejlesztésére irányuló törekvésükben,

2/ továbbra is elősegíti a bibliográfiai tevékenységet, ezen belül a tudományos referáló és fordító központok működésének összehangolását, a terminológia szabványosítását.

Az Unesco 1961-1962.évi munkáját különösképpen a következő területekre fogja összpontosítani:

az illetékes szervekkel kapcsolatban megvizsgálja, indokolt lenne-e az 1963. vagy az 1964. év folyamán a tudományos dokumentáció tárgyában az 1949. évihez hasonló konferencia összehívása;

az International Advisory Committee on Bibliography, Documentation and Terminology /Bibliográfiai, Dokumentációs és Terminológiai Nemzetközi Tanácsadó Bizottság/, - amely az 1961. évvel kezdődően az